

# الدرس السادس

(6<sup>ème</sup> leçon ← addarsou ssaadisou)

## هذه

هذا ابن حامد و هذه بنت ياسر .

(voici le fils de haaamid et voici la fille de yaaasir ← haaadhaaa bnou haaamidin wa haaadhihi bintou yaaasirin)

ابن حامد جالس و بنت ياسر واقفة .

(le fils de hamid est assis et la fille de yaaasir est debout ← ibnou haaamidin jaaalisoun wa bintou yaaasirin waaaqifatoun)

من هذه ؟

(qui est ce ? ← man haaadhihi)

هذه أخت المهندس .

(c'est la sœur de l'architecte ← haaadhihi oukhtoul mouhandissi)

أهي أيضا مهندسة ؟

(est elle également architecte? ← a hiya aydhan mouhandissatoun?)

لا , هي طبيبة .

(non, elle est médecin ← laaa, hiya tabiiibatoun)

سيارة من هذه ؟

(à qui est cette voiture? ← sayyaratou man haaadhihi?)

هذه سيارة المدير .

(ceci est la voiture du directeur← haaadhihi sayyaratoul moudiyyiri)

ما هذه ؟

(qu'est ce que ceci? ← maaa haaadhihi)

هذه مكواة .

(ceci est un fer à repasser ← haaadhihi mikwaaatoun)

لمن هذه ؟

(à qui est ceci? ← liman haaadhihi)

هذه لخالد .

(ceci est à khaaalid ← haaadhihi likhaaalidin)

أدرّاجة أنس هذه ؟

(est ce que ceci est le vélo de anass? ← a darrajatou anassin haaadhihi?)

لا , هذه دراجة عمار .

(non, c'est le vélo de 3amaaar ← laaa, haaadhihi darrajatou 3amaarin)

هذه جديدة و دراجة أنس قديمة .

(celui ci est neuf et le vélo de anass est ancien ← haaadhihi jadiiidatoun wa darraajatou anassin qadiimatoun)

هذه ساعة عليّ . هي جميلة جدًا .

(cette montre est à 3ali. Elle est très belle ← haaadhihi saaa3atou 3aliyyin. Hiya jamiilatoun jiddan)

هذه ملعقة و هذه قدر . الملعقة في القدر .

(ceci est une cuillère et ceci est ue marmite. La cuillère est dans la marmite ← haaadhihi mil3aqatoun wa haaadhihi qidroun. Elmil3aqatou fil qidri)

هذه بقرة الفلاح .

(ceci est la vache du paysan ← haaadhihi baqaratoul fellaaahi)

هذا أنف و هذا فم .

(ceci est un nez et ceci est une bouche ← haaadha anfoun wa haaadha famoun)

هذه أذن و هذه عين .

(ceci est une oreille et ceci est un œil ← haaadhihi oudhounoun wa haaadhihi 3aynoun )

و هذه يد و هذه رجل .

(et ceci est une main et ceci est un pied ← wa haaadhihi yadoun wa hadhihi ridjloun)

## تمارين

1) اقرأ و اكتب :

(lis et écris ← iqra wa ouktoub)

1/ هذا مسجد و هذه مدرسة .

2/ من هذه ؟ هذه أخت عباس .

3/ هذا ديك و هذه دجاجة .

4/ هذا ابن المدير و هذه بنت المدرس .

- 5 / هذه أم ياسر .  
 6 / أين قدر اللحم ؟ هي في الثلاجة .  
 7 / هذا باب و هذه نافذة .

## (2) ما هذا و ما هذه ؟ (qu'est ce que ceci et qu'est ce que cela ?)

A chacun des éléments ci dessous vous devrez lui associer la questions correspondantes et donner la réponse.

- 1/.....(une chemise)
- 2/.....(un coran)
- 3/.....(une cuillère)
- 4/.....(un stylo)
- 5/.....(une porte)
- 6/.....(une voiture)
- 7/.....(une montre)
- 8/.....(une maison)
- 9/.....(un nez)
- 10/.....(une main)
- 11/.....(une marmite)
- 12/.....(une barbe)
- 13/.....(une chaise)
- 14/.....(fer à repasser)
- 15/.....(une clef)
- 16/.....(une étoile)
- 17/.....(une mosquée)
- 18/.....(un réfrigérateur)

### (3) اقرأ المثال و كون جملا على غرار ه :

(lis l'exemple et construit des phrases sur le même modèle ← iqra elmithaaala wa kawwin joumalan  
 3alaaa ghiraaarihi)

- 1 / محمد طالب .  
 أمّنة طالبة .
- 2 / حامد طبيب .  
 فاطمة .....
- 3 / هو مسلم .  
 هي .....

- 4 / الباب مغلق . النافذة .....
- 5 / المنديل وسخ . اليد .....
- 6 / الشايّ حار . القهوة .....
- 7 / المسجد بعيد . المدرسة .....
- 8 / الطالب مريض . الطالبة .....
- 9 / الحصان سريع . السيارة .....
- 10 / القمر جميل . الشمس .....
- 11 / الأب جالس . الأم .....

#### 4 صحّح الجمل الآتية :

(corrige les phrases suivantes ← sahih eljournalal aaatiyyata)

- 1 / حقيبة من هذا ؟ .....
- 2 / الغرفة مفتوح . .....
- 3 / هذا سيارة الطبيب . .....
- 4 / هذه مفتاح السيارة . .....
- 5 / أين السيارة ظ هو في الشارع . .....

## 5) اقرأ واكتب مع ضبط أواخر الكلمات :

(lis et écris en précisant les terminaisons des mots ---- iqrae waktob ma'a dhabtti awaakhiri-l-kalimaati)

1) هذا لمحمد و ذلك لحامد .

2) لمن هذه ؟ هذه لياسر .

3) الحمد لله .

4) لله المشرق و المغرب .

## الكلمات الجديدة :

الفلاح	البقرة	القدر	الملعقة	الدراجة	المكواة
Le paysan	la vache	la marmitte	la cuillere	le velo	le fer a repasser
الشاي	الرجل	اليـد	الأذن	الفم	الأنف
Le the	le pierd	la ma in	l'oreille	la bouche	le nez
جداً	النافذة	سريع	القهوة	الثلاجة	الأم
Tres bien	la fenetre	rapide	le café	frigo	la mere

## قواعد النحو

(grammaire ← annahou)

هذه : إسم إشارة للمؤنث القريب

(HADHIHI: ismou icharatine lilmoanathi el qaribi --- pronom demonstratif pour le feminin de proximite)

لـ : اللام حرف جرّ

(LI: elamou harfou jarine )